



CYNULLIAD CENEDLAETHOL CYMRU

NATIONAL ASSEMBLY FOR WALES

OFFERYNNAU STATUDOL

STATUTORY INSTRUMENTS

2001 Rhif 2982 (Cy.249)

2001 No. 2982 (W.249)

**LANDLORD A THENANT,
CYMRU**

**LANDLORD AND TENANT,
WALES**

**Gorchymyn Daliadau Amaethyddol
(Unedau Cynhyrchu) (Cymru) 2001**

**The Agricultural Holdings (Units
of Production) (Wales) Order 2001**

NODYN ESBONIADOL

EXPLANATORY NOTE

(Nid yw'r nodyn hwn yn rhan o'r Gorchymyn)

(This note is not part of the Order)

Mae'r Gorchymyn hwn yn rhagnodi unedau cynhyrchu ar gyfer asesu cynhwysedd cynhyrchiol tir amaethyddol a leolir yng Nghymru ac yn nodi'r swm a fernir yn incwm blynyddol net gan bob uned o'r fath ar gyfer y flwyddyn 12 Medi 1999 hyd 11 Medi 2000 yn gynhwysol. Mae'r Gorchymyn hwn yn diddymu Gorchymyn Daliadau Amaethyddol (Unedau Cynhyrchu) 1998 mewn perthynas â Chymru.

This Order prescribes units of production for the assessment of the productive capacity of agricultural land situated in Wales and sets out the amount which is to be regarded as the net annual income from each such unit for the year 12th September 1999 to 11th September 2000 inclusive. This Order revokes the Agricultural Holdings (Units of Production) Order 1998 in so far as it relates to Wales.

Mae gofyn cael asesiad o gynhwysedd cynhyrchiol y tir amaethyddol i benderfynu a yw'r tir dan sylw yn "uned fasnachol o dir amaethyddol" at ddibenion darpariaethau olynu yn Neddf Daliadau Amaethyddol 1986: gweler adrannau 36(3) a 50(2) yn arbennig. Mae "uned fasnachol o dir amaethyddol" yn dir sydd, pan gaiff ei ffermio o dan reolaeth gymwys, â'r gallu i gynhyrchu incwm blynyddol net nad yw'n llai na chyfanswm enillion blynyddol cyfartalog dau weithiwr amaethyddol gwrywaidd amser-llawn ugain oed neu drosodd (paragraff 3 o Atodlen 6 i Ddeddf 1986). Wrth benderfynu'r ffigur incwm blynyddol hwn, ni ddefnyddir o reidrwydd naill ai'r system ffermio a weithredir ar ddaliad penodol na data hanesyddol o'r daliad hwnnw. Yn hytrach, pryd bynnag y bydd defnydd ffermio penodol a grybwyllir yng ngholofn 1 o'r Atodlen i'r Gorchymyn hwn yn berthnasol i'r penderfyniad hwn, yr unedau cynhyrchu a'r incwm blynyddol net a bennir yng ngholofnau 2 a 3 yn ôl eu trefn fydd y sail ar gyfer asesu cynhwysedd cynhyrchiol y tir dan sylw.

An assessment of the productive capacity of agricultural land is required in determining whether or not the land in question is a "commercial unit of agricultural land" for the purposes of the succession provisions in the Agricultural Holdings Act 1986: see in particular sections 36(3) and 50(2). A "commercial unit of agricultural land" is land which, when farmed under competent management, is capable of producing a net annual income which is not less than the aggregate of the average annual earnings of two full-time male agricultural workers aged 20 years or over (paragraph 3 of Schedule 6 to the 1986 Act). In determining this annual income figure, neither the system of farming carried out on a particular holding nor historical data from that holding will necessarily be used. Instead, whenever a particular farming use mentioned in column 1 of the Schedule to this Order is relevant to this determination, the units of production and the net annual income specified in columns 2 and 3 respectively will form the basis of the assessment of the productive capacity of the land in question.

Mae'r ffigurau incwm blynyddol net yng ngholofn 3 o'r Atodlen yn nodi'r incwm blynyddol net o un uned

The net annual income figures in column 3 of the Schedule specify the net annual income from one unit

gynhyrchu. Mewn rhai achosion bydd yr incwm blynyddol net yn deillio o uned a fydd ar y tir am y cyfnod llawn o ddeuddeng mis. Mewn achosion eraill bydd yr incwm blynyddol net yn deillio o uned a fydd ar y tir am ran o'r flwyddyn yn unig, a gall y bydd mwy nag un gylchred gynhyrchu yn y cyfnod o ddeuddeng mis. Bydd yr asesiad o gynhwysedd cynhyrchu'r tir yn cymryd i ystyriaeth yr holl gynhyrchu yn ystod blwyddyn.

of production. In some cases the net annual income is derived from a unit which would have been on the land for the full twelve-month period. In other cases the net annual income is derived from a unit which would have been on the land for only part of the year, and there may be more than one production cycle in the twelve-month period. The assessment of the productive capacity of the land will take account of the total production in the course of a year.

2001 Rhif 2982 (Cy.249)**2001 No. 2982 (W.249)****LANDLORD A THENANT,
CYMRU****LANDLORD AND TENANT,
WALES****Gorchymyn Daliadau Amaethyddol
(Unedau Cynhyrchu) (Cymru) 2001****The Agricultural Holdings (Units
of Production) (Wales) Order 2001***Wedi'i wneud*

29 Awst 2001

Made

29th August 2001

Yn dod i rym

31 Awst 2001

Coming into force

31st August 2001

Drwy arfer y pwerau a roddwyd gan baragraff 4 o Atodlen 6 i Ddeddf Daliadau Amaethyddol 1986 (a), ac a freiniwyd ynddo bellach, mae Cynulliad Cenedlaethol Cymru(b) drwy hyn yn gwneud y Gorchymyn canlynol:-

In exercise of the powers conferred by paragraph 4 of Schedule 6 to the Agricultural Holdings Act 1986(a), which are now vested in it, the National Assembly for Wales(b) hereby makes the following Order:-

Teitl, cychwyn a dehongli**Title, commencement and interpretation**

1. -(1) Enw'r Gorchymyn hwn yw Gorchymyn Daliadau Amaethyddol (Unedau Cynhyrchu) (Cymru) 2001 a daw i rym ar 31 Awst 2001.

1. -(1) This Order may be cited as the Agricultural Holdings (Units of Production) (Wales) Order 2001 and shall come into force on 31st August 2001.

(2) Mae unrhyw gyfeiriad yn y Gorchymyn hwn at "yr Atodlen" yn gyfeiriad at yr Atodlen i'r Gorchymyn hwn.

(2) Any reference in this Order to "the Schedule" is a reference to the Schedule to this Order.

(3) Mae unrhyw gyfeiriad yn y Gorchymyn hwn at offeryn y Gymuned Ewropeaidd yn gyfeiriad at yr offeryn hwnnw ac unrhyw ddiwygiad i'r cyfryw offeryn sydd mewn grym ar y dyddiad y gwneir y Gorchymyn hwn.

(3) Any reference in this Order to a Community instrument is a reference to that instrument and any amendment of such instrument in force on the date this Order is made.

(4) Yn y Gorchymyn hwn:

(4) In this Order:

ystyr "Rheoliad 805/68 y Cyngor" ("*Council Regulation 805/68*") yw Rheoliad (EEC) Rhif 805/68 y Cyngor ar drefniadaeth gyffredin y farchnad mewn cig eidion a chig llo(c);

"Council Regulation 805/68" ("*Rheoliad 805/68 y Cyngor*") means Council Regulation (EEC) No. 805/68 on the common organisation of the market in beef and veal(c);

ystyr "Rheoliad 1765/92 y Cyngor" ("*Council Regulation 1765/92*") yw Rheoliad (EEC) Rhif 1765/92 y Cyngor sy'n sefydlu system gynnal i

"Council Regulation 1765/92" ("*Rheoliad 1765/92 y Cyngor*") means Council Regulation (EEC) No.1765/92 establishing a support system for

(a) 1986 p.5.

(a) 1986 c.5.

(b) Yn rhinwedd Gorchymyn Cynulliad Cenedlaethol Cymru (Trosglwyddo Swyddogaethau) 1999 (O.S. 1999/ 672), trosglwyddwyd swyddogaethau Ysgrifennydd Gwladol Cymru o dan baragraff 4 o Atodlen 6 i Ddeddf Daliadau Amaethyddol 1986, i'r graddau y maent yn arferadwy mewn perthynas â Chymru, i Gynulliad Cenedlaethol Cymru.

(b) By virtue of the National Assembly for Wales (Transfer of Functions) Order 1999(S.I. 1999/ 672), the functions of the Secretary of State for Wales under paragraph 4 of Schedule 6 to the Agricultural Holdings Act 1986, were, so far as they were exercisable in relation to Wales, transferred to the National Assembly for Wales.

(c) OJ Rhif L148, 28.6.68, t.24 (OJ / SE 1968(I) t.187) fel y'i diwygiwyd ddiwethaf gan Reoliad y Cyngor (EC) Rhif 1633/98 (OJ Rhif L210 28.7.98, t.17) (a oedd yn gymwys hyd at a chan gynnwys 31 Rhagfyr 1999).

(c) OJ No. L148, 28.6.68, p.24 (OJ / SE1968(I) p.187) as last amended by Council Regulation (EC) No.1633 / 98 (OJ No. L210, 28.7.98, p.17)(applied up to and including 31st December 1999).

gynhyrchwyr cynydau âr penodol(a);

ystyr "Rheoliad 2467/98 y Cyngor" ("*Council Regulation 2467/98*") yw Rheoliad (EC) Rhif 2467/98 y Cyngor ar drefniadaeth gyffredin y farchnad mewn cig dafad a chig gafr (b);

ystyr "Rheoliad 1251/99 y Cyngor" ("*Council Regulation 1251/99*") yw Rheoliad (EC) Rhif 1251/99 y Cyngor sy'n sefydlu system gynnal i gynhyrchwyr cynydau âr penodol(c);

ystyr "Rheoliad 1254/99 y Cyngor" ("*Council Regulation 1254/99*") yw Rheoliad (EC) Rhif 1254/99 y Cyngor ar drefniadaeth gyffredin y farchnad mewn cig eidion a chig llo(ch).

Asesiad o gynhwysedd cynhyrchiol y tir

2. -(1) Mae paragraffau (2) a (3) o'r erthygl hon yn cael effaith at ddibenion asesu cynhwysedd cynhyrchiol uned o dir amaethyddol a leolir yng Nghymru, er mwyn penderfynu a yw yr uned honno'n uned fasnachol o dir amaethyddol o fewn ystyr is-baragraff (1) o baragraff 3 o Atodlen 6 i Ddeddf Daliadau Amaethyddol 1986.

(2) Pan ellir defnyddio'r tir dan sylw, wrth ei ffermio o dan reolaeth gymwys, i gynhyrchu unrhyw dda byw, cnwd, ffrwythau, etc, fel a grybwyllir yn unrhyw un o gofnodion 1 i 7 yng ngholofn 1 o'r Atodlen, yna -

- (a) yr uned a bennir yng ngholofn 2 o'r Atodlen gyferbyn â'r cofnod hwnnw fydd yr uned gynhyrchu a ragnodir mewn perthynas â'r defnydd hwnnw o dir, a
- (b) y swm a bennir yng ngholofn 3 o'r Atodlen gyferbyn â'r uned gynhyrchu honno fydd y swm a benderfynir am y cyfnod o ddeuddeng mis yn dechrau gyda 12 Medi 1999 fel yr incwm blynyddol net gan yr uned gynhyrchu honno yn y cyfnod hwnnw.

(3) Pan ellir defnyddio tir, wrth ei ffermio o dan reolaeth gymwys, i gynhyrchu incwm blynyddol net a phan ddynodir hwnnw fel neilltir, fel a grybwyllir yng nghofnod 8 yng ngholofn 1 o'r Atodlen, yna -

- (a) yr uned a bennir yng ngholofn 2 o'r Atodlen gyferbyn â'r cofnod hwnnw fydd yr uned gynhyrchu a ragnodir mewn perthynas â'r defnydd hwnnw o'r tir, a
- (b) y swm a bennir yng ngholofn 3 o'r Atodlen gyferbyn â'r uned gynhyrchu honno fydd y swm a benderfynir am y cyfnod o 12 mis yn

(a) OJ Rhif L181, 1.7.92, t.12, yn ôl y diwygiad diweddaraf gan Rheoliad(EC) Rhif 1624/98 y Cyngor (OJ Rhif L210, 28.7.98, t.3) (a oedd yn gymwys tan 30 Mehefin 2000).

(b) OJ Rhif L312, 20.11.98, t.1.

(c) OJ Rhif. L160, 26.6.99, t.1 (a fu'n gymwys o 1 Gorffennaf 2000 ymlaen).

(ch) OJ Rhif L160, 26.6.99, t.21 (ac eithrio. Erthygl 18, sy'n gymwys ers 1 Ionawr 2000).

producers of certain arable crops(a);

"Council Regulation 2467/98" ("*Rheoliad 2467/98 y Cyngor*") means Council Regulation (EC) No. 2467/98 on the common organisation of the market in sheepmeat and goatmeat(b);

"Council Regulation 1251/99" ("*Rheoliad 1251/99 y Cyngor*") means Council Regulation (EC) No. 1251/99 establishing a support system for producers of certain arable crops(c);

"Council Regulation 1254/99" ("*Rheoliad 1254/99 y Cyngor*") means Council Regulation (EC) No. 1254/99 on the common organisation of the market in beef and veal(d).

Assessment of productive capacity of land

2. -(1) Paragraphs (2) and (3) of this article have effect for the purpose of the assessment of the productive capacity of a unit of agricultural land situated in Wales, in order to determine whether that unit is a commercial unit of agricultural land within the meaning of sub-paragraph (1) of paragraph 3 of Schedule 6 to the Agricultural Holdings Act 1986.

(2) Where the land in question is capable, when farmed under competent management, of being used to produce any livestock, crop, fruit etc, as is mentioned in any of the entries 1 to 7 in column 1 of the Schedule, then -

- (a) the unit of production prescribed in relation to that use of the land shall be the unit specified in column 2 of the Schedule opposite to that entry, and
- (b) the amount determined, for the period of twelve months beginning with 12th September 1999, as the net annual income from that unit of production in that period shall be the amount specified in column 3 of the Schedule opposite that unit of production.

(3) Where land capable, when farmed under competent management, of producing a net annual income is designated as set aside land, as is mentioned in entry 8 in column 1 of the Schedule, then -

- (a) the unit of production prescribed in relation to that use of the land shall be the unit specified in column 2 of the Schedule opposite to that entry, and
- (b) the amount determined, for the period of 12 months beginning with 12th September 1999, as the net annual income from that unit of

(a) OJ No. L181, 1.7.92, p.12, as last amended by Council Regulation (EC) No. 1624 / 98 (OJ No. L210, 28.7.98, p.3) (applied until 30th June 2000).

(b) OJ No. L312, 20.11.98, p.1.

(c) OJ No. L160, 26.6.99, p.1 (applies from 1st July 2000).

(d) OJ No. L160, 26.6.99, p.21 (save for Article 18, applies from 1st January 2000).

dechrau gyda 12 Medi 1999 fel yr incwm blynyddol net gan yr uned gynhyrchu honno yn y cyfnod hwnnw.

(4) Mae'r Atodlen yn cael effaith yn ddarostyngedig i'r Nodiadau i'r Atodlen.

Diddymu

3. Drwy hyn diddymir Gorchymyn Daliadau Amaethyddol (Unedau Cynhyrchu) 1998(a) mewn perthynas â thir a leolir yng Nghymru.

Llofnodwyd ar ran Cynulliad Cenedlaethol Cymru o dan adran 66(1) o Ddeddf Llywodraeth Cymru 1998(b).

29 Awst 2001

Llywydd y Cynulliad Cenedlaethol

production in that period shall be the amount specified in column 3 of the Schedule opposite that unit of production.

(4) The Schedule has effect subject to the Notes to the Schedule.

Revocation

3. The Agricultural Holdings (Units of Production) Order 1998(a) is hereby revoked with respect to land situated in Wales.

Signed on behalf of the National Assembly for Wales under section 66(1) of the Government of Wales Act 1998(b).

29th August 2001

D. Elis-Thomas

The Presiding Officer of the National Assembly

(a) O.S. 1998/2025.

(b) 1998 p.38.

(a) S.I. 1998/2025.

(b) 1998 c.38.

SCHEDULE

Articles 1(2) and 2

PRESCRIBED UNITS OF PRODUCTION AND DETERMINATION OF NET ANNUAL INCOME

<i>Column 1</i>	<i>Column 2</i>	<i>Column 3</i>
<i>Farming use</i>	<i>Unit of production of production £</i>	<i>Net annual income from unit</i>
1. Livestock		
Dairy cows:		
Channel Islands breeds	cow	283
Other breeds	cow	335
Beef breeding cows:		
On eligible land under the Hill Livestock (Compensatory Allowances) Regulations 1996(a)	cow	50(1)
On other land	cow	41(1)
Beef fattening cattle (semi-intensive)	head	48(2)
Dairy replacements	head	41(3)
Ewes:		
On eligible land under the Hill Livestock (Compensatory Allowances) Regulations 1996	ewe	20(4)
On other land	ewe	21(5)
Store lambs (including ewe lambs sold as shearlings)	head	0.87
Pigs:		
Sows and gilts in pig	sow or gilt	90
Porker	head	2.06
Cutter	head	3.66
Bacon	head	5.13
Poultry:		
Laying hens	bird	1.08
Broilers	bird	0.12
Point-of-lay pullets	bird	0.27
Turkeys	bird	1.23
2. Farm arable crops		
Barley	hectare	158(6)
Beans	hectare	75(7)
Herbage seed	hectare	189

Linseed	hectare	137(8)
Oats	hectare	142(9)
Oilseed rape	hectare	164(10)
Peas:		
Dried	hectare	61(11)
Vining	hectare	257
Potatoes:		
First early	hectare	675
Maincrop (including seed)	hectare	790
Sugar Beet	hectare	357
Wheat	hectare	201(12)
3. Outdoor horticultural crops		
Broad beans	hectare	409
Brussels sprouts	hectare	1460
Cabbage, savoys and sprouting broccoli	hectare	1684
Carrots	hectare	2307
Cauliflower and winter broccoli	hectare	1017
Celery	hectare	6175
Leeks	hectare	3255
Lettuce	hectare	3914
Onions:		
Dry bulb	hectare	1087
Salad	hectare	4477
Outdoor bulbs	hectare	1416
Parsnips	hectare	2539
Rhubarb (natural)	hectare	3096
Turnips and swedes	hectare	1289
4. Protected crops		
Forced narcissi	1000 square metres	8294
Forced tulips	1000 square metres	6226
Mushrooms	1000 square metres	11272
5. Orchard fruit		
Apples:		
Cider	hectare	603
Cooking	hectare	1412

Dessert	hectare	1378
Cherries	hectare	1297
Pears	hectare	1100
Plums	hectare	1030
6. Soft fruit		
Blackcurrants	hectare	1093
Gooseberries	hectare	1579
Raspberries	hectare	2974
Strawberries	hectare	3093
7. Miscellaneous		
Hops	hectare	1700
8. Set-aside(1)	hectare	62

NOTES TO THE SCHEDULE

Article 2(4)

Note to column 1

(1) For the marketing year 1999/ 2000 this refers to land which is set-aside under Article 2(5) of Council Regulation 1765/92, except where such land is used (in accordance with Article 7(4) of Council Regulation 1765/92) for the provision of materials for the manufacture within the Community of products not primarily intended for human or animal consumption.

From 1st July 2000 this refers to land which is set-aside under Article 2(3) of Council Regulation 1251/99, except where such land is used (in accordance with Article 6(3) of Council Regulation 1251/99) for the provision of materials for the manufacture within the Community of products not primarily intended for human or animal consumption.

Notes to column 3

(1) Deduct £103 from this figure in the case of animals for which the net annual income does not include a sum in respect of the premium for maintaining suckler cows (suckler cow premium) provided for in Article 4d of Council Regulation 805/68 (Article 6 of Council Regulation 1254/99)(a).

Add £26 to the figure in column 3 in the case of animals for which the net annual income includes a sum in respect of the lower rate of extensification premium provided for in Article 4h of Council Regulation 805/68 (Article 13 of Council Regulation 1254/99)(a).

Add £37 to the figure in column 3 in the case of animals for which the net annual income includes a sum in respect of the higher rate of extensification premium provided for in Article 4h of Council Regulation 805/68 (Article 13 of Council Regulation 1254/99)(a).

(2) This is the figure for animals which are kept for 12 months.

Deduct £82 in the case of animals which are kept for 12 months and for which the net annual income does not include a sum in respect of the special premium for holding male bovine animals (beef special premium) provided for in Article 4b of Council Regulation 805/68 (Article 4 of Council Regulation 1254/99)(a).

Add £26 to the figure in column 3 in the case of animals which are kept for 12 months and for which the net annual income includes a sum in respect of the lower rate of extensification premium.

Add £37 to the figure in column 3 in the case of animals which would be kept for that period and for which the net annual income includes a sum in respect of the higher rate of extensification premium.

In the case of animals which are kept for less than 12 months and for which the net annual income does not include a sum in respect of beef special premium, the net annual income is to be calculated by deducting £82 from the figure in column 3 and then making a pro rata adjustment of the resulting figure.

In the case of animals which are kept for less than 12 months and for which the net annual income includes a sum in respect of beef special premium, the net annual income is to be calculated by first deducting £82 from the figure in column 3, then making a pro rata adjustment of the resulting figure, then adding to that figure the sum of £82 and (where the net annual income includes a sum in respect of extensification premium) the sum of £26 (where the extensification premium is paid at the lower rate) or £37 (where the extensification premium is paid at the higher rate).

(3) This indicates the figure for animals (irrespective of age) which are kept for 12 months. In the case of animals which are kept for less than 12 months a pro rata adjustment of this figure is to be made.

(4) Deduct £22 from this figure in the case of animals for which the net annual income does not include a sum in respect of the premium for offsetting income loss sustained by sheep meat producers (sheep annual premium) provided for in Article 5 of Council Regulation 2467/98.

(5) Deduct £17 from this figure in the case of animals for which the net annual income does not include a sum in respect of sheep annual premium.

(6) Deduct £241 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of the compensatory payment for which producers of arable crops may apply (area payment) provided for in Article 2 of Council Regulation 1765/92 (Article 2 of Council Regulation 1251/99)(b).

(a) The Article in brackets applies from 1st January 2000

(b) The Article in brackets applies from 1st July 2000

- (7) Deduct £349 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.
- (8) Deduct £467 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.
- (9) Deduct £240 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.
- (10) Deduct £303 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.
- (11) Deduct £349 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.
- (12) Deduct £241 from this figure in the case of land for which the net annual income does not include a sum in respect of area payment.

ATODLEN

Erthyglau 1(2) a 2

RHAGNODI UNEDAU CYNHYRCHU A PHENDERFYNU INCWM BLYNYDDOL NET

<i>Colofn 1</i> <i>Defnydd ffermio</i>	<i>Colofn 2</i> <i>Uned gynhyrchu</i>	<i>Colofn 3</i> <i>Incwm blynyddol net gan</i> <i>uned gynhyrchu</i> <i>£</i>
1. Da byw		
Buchod llaeth:		
Bridiau Ynysoedd y Sianel	buwch	283
Bridiau eraill	buwch	335
Buchod bridio cig eidion:		
Ar dir cymwys o dan Reoliadau Da Byw Tir Uchel (Lwfansau Iawndal) 1996(a)	buwch	50(1)
Ar dir arall	buwch	41(1)
Gwartheg pesgi cig eidion (lled arddwys)	pen	48(2)
Buchod llaeth i lenwi bylchau	pen	41(3)
Mamogiaid:		
Ar dir cymwys o dan Reoliadau Da Byw Tir Uchel (Lwfansau Iawndal) 1996	mamog	20(4)
Ar dir arall	mamog	21(5)
Wŷn stôr (gan gynnwys wŷn benyw a werthir fel hesbinod blwydd)	pen	0.87
Moch:		
Hychod a banwesi torrog	hwch neu fanwes	90
Moch porc	pen	2.06
Moch torri	pen	3.66
Moch bacwn	pen	5.13
Dofednod:		
Ieir dodwy	aderyn	1.08
Brwyliaid	aderyn	0.12
Cywennod ar ddodwy	aderyn	0.27
Tyrewn	aderyn	1.23
2. Cnydau â r fferm		
Haidd	hectar	158(6)
Ffa	hectar	75(7)
Had glaswellt	hectar	189
Had llin	hectar	137(8)
Ceirch	hectar	142(9)

Rêp had olew	hectar	164(10)
Pys:		
Sych	hectar	61(11)
Dringo	hectar	257
Tatws:		
Cynnar cyntaf	hectar	675
Prif gnwd (gan gynnwys hadau)	hectar	790
Betys siwgr	hectar	357
Gwenith	hectar	201(12)

3. Cnydau garddwriaethol awyr agored

Ffa cyffredin	hectar	409
Ysgewyll Brwsel	hectar	1460
Bresych, safwy a brocoli blaguro	hectar	1684
Moron	hectar	2307
Blodfresych a brocoli'r gaeaf	hectar	1017
Seleri	hectar	6175
Cennin	hectar	3255
Letys	hectar	3914
Wynwns:		
Bylbiau sych	hectar	1087
Salad	hectar	4477
Bylbiau awyr agored	hectar	1416
Pannas	hectar	2539
Riwbob (naturiol)	hectar	3096
Maip a swêds	hectar	1289

4. Cnydau gwarchodedig

Narsisi gorfod	1000 metr sgwâr	8294
Tiwlipau gorfod	1000 metr sgwâr	6226
Madarch	1000 metr sgwâr	11272

5. Ffrwythau'r berllan

Afalau:		
Seidr	hectar	603
Coginio	hectar	1412
Melys	hectar	1378
Ceirios	hectar	1297
Gellyg	hectar	1100
Eirin	hectar	1030

6. Ffrwythau meddal

Cyrens Duon	hectar	1093
Eirin Mair	hectar	1579
Mafon	hectar	2974
Mefus	hectar	3093

7. Amrywiol

Hopys	hectar	1700
-------	--------	------

8. Neilltir(1)	hectar	62
----------------	--------	----

NODIADAU I'R ATODLEN

Erthygl 2(4)

Nodyn i golofn 1

(1) Ar gyfer y flwyddyn farchnata 1999/2000 mae hyn yn cyfeirio at dir sydd wedi'i neilltuo o dan Erthygl 2(5) o Reoliad 1765/92 y Cyngor, ac eithrio pan ddefnyddir tir felly (yn unol ag Erthygl 7(4) o Reoliad 1765/92 y Cyngor) ar gyfer darparu deunyddiau at gweithgynhyrchu cynhyrchion o fewn y Gymuned na fwriedir iddynt yn anad dim gael eu bwyta gan bobl neu anifeiliaid.

O 1 Gorffennaf 2000 ymlaen mae hyn yn cyfeirio at dir sydd wedi'i neilltuo o dan Erthygl 2(3) o Reoliad 1251/99 y Cyngor, ac eithrio pan ddefnyddir tir felly (yn unol ag Erthygl 6(3) o Reoliad 1251/99 y Cyngor) ar gyfer darparu deunyddiau at weithgynhyrchu cynhyrchion o fewn y Gymuned na fwriedir iddynt yn anad dim gael eu bwyta gan bobl neu anifeiliaid.

Nodiadau i golofn 3

(1) Didynner £103 o'r ffigur hwn yn achos anifeiliaid nad yw'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm at gynnal buchod sugno (premiwm buchod sugno) y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 4d o Reoliad 805/68 y Cyngor (Erthygl 6 o Reoliad 1254/99 y Cyngor)(a).

Ychwaneger £26 at y ffigur yng ngholofn 3 yn achos anifeiliaid y mae'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â graddfa is y premiwm anarddwysáu y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 4h o Reoliad 805/68 y Cyngor (Erthygl 13 o Reoliad 1254/99 y Cyngor)(a).

Ychwaneger £37 at y ffigur yng ngholofn 3 yn achos anifeiliaid y mae'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â graddfa uwch y premiwm anarddwysáu y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 4h o Reoliad 805/68 y Cyngor (Erthygl 13 o Reoliad 1254/99 y Cyngor)(a).

(2) Dyma'r ffigur ar gyfer anifeiliaid a gedwir am 12 mis.

Didynner £82 yn achos anifeiliaid a gedwir am 12 mis nad yw'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm arbennig dros gadw anifeiliaid buchod gwryw (premiwm arbennig cig eidion) y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 4b o Reoliad 805/68 y Cyngor (Erthygl 4 o Reoliad 1254/99 y Cyngor)(a).

Ychwaneger £26 at y ffigur yng ngholofn 3 yn achos anifeiliaid a gedwir am 12 mis y mae'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â graddfa is y premiwm anarddwysáu .

Ychwaneger £37 at y ffigur yng ngholofn 3 yn achos anifeiliaid a fyddai'n cael eu cadw am y cyfnod hwnnw ac y mae'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â graddfa uwch y premiwm anarddwysáu .

Yn achos anifeiliaid a gedwir am lai na 12 mis ac nad yw'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm arbennig cig eidion, cyfrifir yr incwm blynyddol net drwy ddidynnu £82 o'r ffigur yng ngholofn 3 ac wedyn gwneud addasiad pro rata o'r ffigur canlyniadol.

Yn achos anifeiliaid a gedwir am lai na 12 mis ac y mae'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm arbennig cig eidion, cyfrifir yr incwm blynyddol net i ddechrau drwy ddidynnu £82 o'r ffigur yng ngholofn 3, wedyn gwneud addasiad pro rata o'r ffigur canlyniadol, wedyn ychwanegu at y ffigur hwnnw y swm o £82 ac (lle mae'r incwm blynyddol net yn cynnwys swm ynglŷn â phremiwm anarddwysáu) y swm o £26 (lle telir y premiwm anarddwysáu ar y raddfa is) neu £37 (lle telir y premiwm anarddwysáu ar y raddfa uwch).

- (3) Mae hwn yn dangos y ffigur ar gyfer anifeiliaid (gan anwybyddu oedran) a gedwir am 12 mis. Yn achos anifeiliaid a gedwir am lai na 12 mis rhaid gwneud addasiad pro rata i'r ffigur hwn.
- (4) Didynner £22 o'r ffigur hwn yn achos anifeiliaid nad yw'r incwm blynyddol net ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm ar gyfer gwrthbwysu colli incwm gan gynhyrchwyr cig defaid (premiwm blynyddol defaid) y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 5 o Reoliad 2467/98 y Cyngor.
- (5) Didynner £17 o'r ffigur hwn yn achos anifeiliaid nad yw'r incwm blynyddol ar eu cyfer yn cynnwys swm ynglŷn â'r premiwm defaid blynyddol.
- (6) Didynner £241 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â iawndal y gall cynhyrchwyr cnydau â'r wneud cais amdano (taliad arwynebedd) y darperir ar ei gyfer yn Erthygl 2 o Reoliad 1765/92 y Cyngor (Erthygl 2 o Reoliad 1251/99 y Cyngor)(b).
- (7) Didynner £349 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.
- (8) Didynner £467 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.
- (9) Didynner £240 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.
- (10) Didynner £303 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.
- (11) Didynner £349 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.
- (12) Didynner £241 o'r ffigur hwn yn achos tir nad yw'r incwm blynyddol net ar ei gyfer yn cynnwys swm ynglŷn â thaliad arwynebedd.

(a) Mae'r Erthygl mewn cromfachau'n gymwys o 1 Ionawr 2000 ymlaen.

(b) Mae'r Erthygl mewn cromfachau'n gymwys o 1 Gorffennaf 2000 ymlaen.

OFFERYNNAU STATUDOL

2001 Rhif 2982 (Cy.249)

**LANDLORD A THENANT,
CYMRU**

Gorchymyn Daliadau Amaethyddol
(Unedau Cynhyrchu) (Cymru) 2001

STATUTORY INSTRUMENTS

2001 No. 2982 (W.249)

**LANDLORD AND TENANT,
WALES**

The Agricultural Holdings (Units
of Production) (Wales) Order 2001

© Hawlfraint y Goron 2001

Argraffwyd a chyhoeddwyd yn y Deyrnas Unedig gan The Stationery Office Limited o dan awdurdod ac arolygiaeth Carol Tullo, Rheolwr Gwasg Ei Mawrhydi ac Argraffydd Deddfau Seneddol y Frenhines.

£3.00

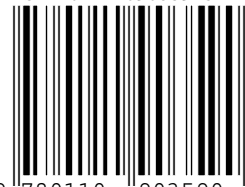
W378/11/01

ON

© Crown copyright 2001

Printed and Published in the UK by the Stationery Office Limited under the authority and superintendence of Carol Tullo, Controller of Her Majesty's Stationery Office and Queen's Printer of Acts of Parliament.

ISBN 0-11-090359-5



9 780110 903590